# DIARIO DE TORTOSA

**Franqueo concertado**

## Organo del partido Liberal-Dinástico

De Avisos y Defensor de los Intereses Generales del País.

AÑO X XIX

PUNTOS DE SUSCRIPCION

En Tortosa, en la Administración y Librería de Bernis.—En Barcelona, Agencia de Roldós y Compañía, Rambla del Centro, 37. Idem de Cornet, Arolas, n.º 5.—En Madrid, S. G. A., Alcalá, 6 y

Juéves 7 de Septiembre de 1911

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

**Calle de la Estación (Ensanche)**

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Mes adelantado. . . . . . . . . . 1 peseta

*Anuncios y comunicados, precios convencionales*

NÚM.

8.917



Como se evita el cólera

# Hablando con el Dr. Ferrán

**Declaraciones trascendentales.—Ferrán no confía nada en los procedimientos actuales de lucha contra el cólera.—La pequeña y la gran higiene.—Sueros y vacunas.—La vacuna preserva en absoluto del cólera.—Ferrán lo afirma terminantemente.—Razones y hechos que abonan suo pinión.—Un anhelo del sabio que no aspira más que á convencer al mundo con la realidad de las experimentaciones**

Amenazarnos el cólera, estar en Barcelona y no visitar al Dr. Ferrán era cosa contraria á los deseos de un médico que espera escuchar de labios del maestro la última palabra científica y á los afanes de un periodista que ansía llevar á sus lectores la opinión de persona que, como el Dr. Ferrán, tan autorizadamente puede hablarnos del cólera.

Y en su laboratorio le hallé escudriñando con el microscopio el mundo de lo pequeño.

—Ahora sí que no se me escapa usted, D. Jaime; hoy no le valen disculpas ni evasivas; hoy *lo confieso á usted.* Nada, nada; no ponga mal gesto. Cuando al peligro llega es preciso que todo buen ciudadano aporte á la defensa cuanta arma posea.

Y sin darle tiempo á replicar, con el lápiz y las cuartillas dispuestas, le *solté* la primer pregunta:

—Dígame usted: ¿qué importancia podemos conceder á los actuales medios de defensa?

—Estos medios yo los clasifico en dos grupos: unos, que por efecto de la costumbre y por la manera de impresionar los sentidos son más estimados por el vulgo, los que más cuestan y menos preservan, los que (como se quejaba hace pocos días un periódico francés) son la enseña del *salus populi*, se prestan más á cuantiosos agios burocráticos, los que perturban la marcha comercial de los países, los que son causa de que la epidemia se filtre fraudulentamente, como estuvo á punto de ocurrir no hace mucho tiempo en Denia con el desembarco clandestino de un enfermo del *Veneudotiam.*

A estos medios y recursos antiquísimos pertenecen los cordones sanitarios, las cuarentenas, los lazaretos, las postas sanitarias de las fronteras y de los puertos, las ridículas, por lo deficientes, fumigaciones sanitarias y todas las prescripciones pomposamente publicadas en las *Gacetas* de todos los países.

Al otro grupo de remedios pertenecen todos los recursos positivamente prácticos y que, en realidad, individual ó colectivamente, según su clase, pueden librarnos de la invasión colérica. Dentro de esta agrupación figuran unos de realización más ó menos difícil ó penosa, y otros sencillamente asequibles á todas las clases sociales; circunstancia inestimable en estos casos y que resuelve á maravilla cuantos problemas puedan perturbar en cuestiones sanitarias el sueño de un estadista.

Solo á guía de consuelo y de tranquilidad para el espíritu de ciertas clases sociales se comprende que eminencias de todos los países continúen recomendando estas prácticas sanitarias, porque saben ellos tan bien como yo que milagros no los realizó nunca la vieja higiene; porque faltando á los habitantes de un país la inmunidad específica, como ya está demostrado en esta y en todas las demás infecciones, la menor infracción de tan minuciosa preceptiva producirá inevitablemente sus víctimas entre los que no recibieron aquel grado de inmunidad específica contra el cólera que, aunque parezca paradójico, sólo se adquiere con la exposición del indivíduo al agente de la epidemia ó vacunándose. ¿Consiguió esa higiene vencer la epidemia de viruela que desolaba el Imperio alemán á raíz de su constitución? En dos ó tres años fué reducida casi á cero, mediante la vacunación jenneriana.

¿Qué resultados ha producido hasta ahora la *pequeña higiene* con toda su enojosa preceptiva? Sus resultados se palpan. El cólera invade las naciones que confiaron en ella su defensa. No se crea que quiero destruir esa higiene. No me molesta si de ella no se exige más que lo pueda dar. Esto es lógico.

—¿Y cuál es su opinión respecto á los nuevos remedios, á los sueros y vacunas coléricas?

—Allá voy; porque todo no ha de ser demoler. Respetara de buen grado las antiguas prácticas higiénicas si no creyese que su sombra es deletérea como la del manzanillo, porque ellas constituyen la tara hereditaria de la moderna higiene, lastre pesado que impide el avance de las nuevas ideas y de prácticas más eficaces. Pero no divaguemos.

En principio podemos asegurar que la vacunoterapia, la sueraterapia y la quimioterapia de Erhlich son las tres nuevas vías que la Medicina ha abierto en estos últimos años á la esperanza de la Humanidad.

Actualmente, y para el cólera, sólo de los dos primeros procedimientos intenta sacar partido la Ciencia.

Pero diré á usted que la sueroterapia anticolérica es tan reciente que aun no ha podido ser juzgada por una vigorosa experiencia, y si hemos de atender á datos publicados, que estimamos muy dignos de ser tomados en cuenta, habré de decirle, en favor de los sueros anticoléricos, que responden al principio fundamental en que se basa la obtención de esta clase de remedios, y es posible que en el laboratorio sus resultados sean del todo satisfactorios, como lo son los del suero antipestoso y los del antitetánico; pero el éxito de laboratorio en estos últimos no está en armonía con los resultados de su aplicación á la Medicina humana.

—¿De manera que por el momento nos quedamos sólo con las vacunas?

—Y nos bastan para todo.

—¿Cree usted que sus ventajas son superiores á los sueros?

—Para mí, y para cuantos las han utilizado, son indiscutibles, y es tan firme mi convicción, que si la defensa de los intereses sanitarios del país estuvieran á mi cargo pesaría sobre mi conciencia una inmensa responsabilidad si no hubiese puesto ya en práctica lo que yo llamo la gran higiene, el sistema absoluto de defensa para las enfermedades infecciosas, y ojalá para todas las demás estuviéramos pertrechados de un remedio tan eficaz y positivo como el de la vacuna contra el cólera.

—¿Tanta confianza tiene usted en su invento?

—Absoluta. **El cólera es una infección de origen intestinal; la vacuna produce los anticuerpos necesarios para que la siembra accidental del vírgula no prolifere ó sus toxinas no salven la barrera epitelial.**

**El problema de la vacunación anticolérica ya sabe todo el mundo que no fué obra del azar y que fuí á Marsella en 1884 para comenzar allí mis trabajos, fundados en las doctrinas de Pasteur.**

También es conocido cómo dí cima á mis anhelos científicos en mi laboratorio de Tortosa en 1885 y que la aplicación de mi vacuna anticolérica á la especie humana, lejos de invalidar los estudios de laboratorio, fué una demostración brillantísima de los mismos. Esto no obstante, como sucede siempre que lo nuevo hiere de frente á lo tradicional y consuetudinario, vulnerando además intereses creados, fueron combatidos sin piedad los éxitos indubitables de mi procedimiento (bien que en aquellas memorables luchas fué sostenido mi espíritu por ilustres campeones de mi causa, entre los que ya sabe usted que figura algún conspícuo ministro de la Corona, y por mis crecientes colaboradores).

No quiero tampoco recordar cómo me trató la ciencia oficial, por ignorancia ó por malicia, ó por ambas cosas á la vez; pero debo hacer mención aquí de aquellos meritísimos varones que se llamaron Alonso Rubio, Maestre de San Juan y San Martín, que tuvieron la noble entereza de defenderme.

Poco tiempo transcurrió sin que la verdad se abriera paso, sin que mi descubrimiento fuera comprobado por casi todos los laboratorios de Europa y sin que mi sistema de vacunación tuviera plagiarios más ó menos afortunados, que se encargaron de divulgar los hechos ya demostrados por mí en el hombre.

Ahí están mis estadísticas, que nadie se atrevió á poner en duda, previo un estudio serio de las mismas, y que merecieron, entre otros, la defensa del Dr. Carlos Cameron en el Parlamento británico y en la Sociedad de Ciencias naturales de Glasgow, en Noviembre del 85. La profundidad del estudio y la tenacidad de la defensa son verdaderamente británicas. Escuche usted unos párrafos; quiero que vayan á sus cuartillas:

"Si las cifras que acabo de citar no son exactas, es necesario probar que los 27 médicos, alcaldes y notarios que avaloran estos hechos, conocidos personalmente por ellos, son los embusteros más audaces é imprudentes que hayan existido en la historia del mundo, y en este caso los antiferranistas, que son muchos en España y están bien representados en Francia y en Inglaterra deben ser unos imbéciles sin rival, puesto que en tan largo espacio de tiempo no han sabido poner en evidencia un fraude tan grosero.

"Yo invito á todos los hombres de ciencia de buena voluntad para que lean dichos datos, los estudien á la luz de una lógica serena, que investiguen la sinceridad de sus autores y la legitimidad de sus comprobantes y se convecerán de cómo es posible que el sol de una verdad diáfana puede ser anublado y eclipsado por la malicia humana."

**Son tan completamente idénticos los mecanismos íntimos por el que las antitoxinas se producen y curan y las vacunas inmunizan, que constituiría una agresión al buen sentido no creer en la posibilidad de inmunizar contra el cólera inyectando vibriones colerígenos debajo de la piel, y empeñarse, en cambio, en obtener suero anticolérico. Quien crea en la posibilidad de que el suero cure, tiene forzosamente que creer en la acción inmunizante de la vacuna anticolérica.**

Pero á pesar de esta igualdad de mecanismo, el éxito inmunizante de la vacuna será superior al curativo de los sueros. Hay sueros, el anticolérico será uno de ellos, cuya eficacia resulta extraordinaria, aplicada á tiempo, cuando la infección está en período latente; pero como él pasa pronto y es difícil de conocer, resulta que cuando se prescriba, su eficacia habrá disminuído mucho. La vacuna nos dá en cambio tiempo de sobra, no sólo para inmunizar sino aun para *hiperinmunizar*. La inmunidad conferida por la vacuna tal como rutinariamente la empleamos, no es ni mucho menos, la total inmunidad que puede conferir aplicada intensivamente. Así puede llegarse, á que con la sangre de un hipervacunado, sea posible inmunizar á otro sin necesidad de inyectarle *b. vírgula*.

Terminaría aquí, amigo mío; pero ya que la ocasión me brinda, diré que yo no puedo ocultar á mi país la vehemencia de mis deseos para serle útil, y que en obsequio á mi patria y, por lo tanto, á la Humanidad entera, sin eufemísmos ni jactancias de ninguna clase, yo me permito dirigir un ruego á los Poderes públicos, que elevo desde el fondo de mis convicciones honradas. Yo condenso en este ruego todas las ansias de mi vida científica y, si posible fuera, al éxito de esta demanda sacrificaría todas mis futuras aspiraciones, siquiera sean modestas.

Si desgraciadamente las circunstancias me lo permitieran, yo deseo demostrar oficialmente ante el mundo médico, los brillantes resultados de mi vacunación anticolérica; deseo reproducir los resultados obtenidos en Alcira, Algemesí, Alcalá de Gisbert y otras muchas poblaciones redimidas del cólera en 1885 por mi vacuna; deseo convencer á todo el mundo cómo á los cinco días de vacunada una población de tres, cuatro ó cinco mil almas, comienza á descender rápidamente la epidemia y se extingue, mientras en la parte de población que por circunstancias fortuitas no pueda ser vacunada, continuará haciendo las víctimas que proporcionalmente le correspondan.

—¿De manera, que con vacunar á una población, cree usted estaría resuelto el problema de la epidemia colérica?

—La Ciencia así lo enseña, y la experiencia también lo ha demostrado.

—Tenga usted la seguridad, amigo Ferrán, de que no está usted tan solo como se figura con sus ideas, y que la juventud médica española, vería también con ansias de triunfo su experimentación, que tanto enaltecería á la ciencia patria.

Y estas son las palabras de Ferrán: afirmaciones de maestro, anhelos de sabio, ruego de un convencido. El se ofrece desinteresadamente, sin otro fin que ser útil á la Humanidad, y dar gloria á España. No intenta otra cosa, sino convencer á los hombres de ciencia, de que la vacunación anticolérica es el remedio eficaz contra el mal que llega.

DR. JOSÉ DE ELEIZEGUI.

(De *Heraldo* de Madrid).

# Ferias y fiestas

## Mora la Nueva

La pintoresca villa de Mora la Nueva, celebra su fiesta mayor, los días 7, 8 y 9 del corriente, con arreglo al siguiente programa:

Dia 7.—Estruendosa salva, anuncio de la fiesta; solemnes completas; concierto por la banda que dirije el conocido maestro D. Juan B. Peirats; castillo de fuegos artificiales, elevación de globos, etc. etc.

Dia 8.—Alegres "matinadas„ misa á gran orquesta, con asistencia de las Autoridades, pronunciando el panegírico de la Virgen, el reverendo orador sagrado don Juan Samper: carreras de hombres y mulos en la carretera de Tivisa; "Levant de Taula„; carreras de cintas en bicicleta; cucañas y otros juegos; lucida procesión, y bailes.

Dia 9.—Diana, con serenatas á las Autoridades; misa solemne; carreras de hombres y caballos en la carretera de Falset, con premios extraordinarios: divertidos y variados juegos, como el día anterior, en la plaza de Caballé; repetición del baile de "cocas„ en dicha plaza y función teatral en el Ateneo Obrero, por la compañía de zarzuela que dirije don J. Tolosa.

# El día en Tortosa

Retiramos hoy otros originales, para dar cabida al extenso artículo de actualidad, que tomamos del acreditado diario de Madrid *Heraldo*, y titula "Cómo se evita el cólera.—Hablando con el Dr. Ferrán„, con quien sostuvo larga conversación, recientemente, el Dr. Eleizegui, exponiéndole el erudito y estudioso amigo y compatricio nuestro, las opiniones que se expresan, en el largo y bien escrito trabajo científico que nos ocupa.





En el concierto que se celebrará mañana á las nueve de la noche, en el Teatro del Balneario, por varias sociedades corales de Barcelona, se ejecutará el siguiente, muy variado, completo y escogido

—= PROGRAMA =—

*Primera Parte*

Gran cantata, Coro y Orquesta. "Gloria á España„ (Clavé).

Sinfonía por la Orquesta.

Coro á voces solas, "Salud als Cantors„ (Tomás).

Pieza de concierto, por la Orquesta.

Barcarola á voces solas, "Los Pescadors„ (Clavé).

Vals-jota, Coro y Orquesta. "Las galas del Cinca„, (Clavé).

*Segunda Parte*

Sinfonía por la Orquesta.

Sardana á voces solas, "L'empordá„, (Morera)

Pieza de concierto por la Orquesta.

Coro á voces sólas "Los Xiquets de Valls„ (Clavé).

Pieza de concierto, por la Orquesta.

Polka, dedicada al trabajo.

Coro y Orquesta "La Maquinista„ (Clavé).

*Precios.*—Palcos sin entrada 5 pesetas; Entrada y butaca, 1 peseta; Asientos fijos, 0'75 id.; Entrada á palco, 0'75 id.; Entrada general, 0'50 id.

El despacho de localidades, en casa D. Manuel Barreno, calle Cruera, n.º 5.





Leemos en un diario de Barcelona de ayer, el siguiente telegrama de Madrid:

"Se asegura que han terminado satisfactoriamente, las gestiones para presentar en las próximas elecciones municipales una candidatura única monárquica en toda España„

TRASLADO

D. Antonio de Monasterio y Galí, notario de esta ciudad, ha trasladado su despacho, á la Plaza de Alfonso XII junto á las oficinas del Canal.

Merece un cumplido elogio, la digna Junta local de Sanidad, por el buen celo que está desplegando, para impedir que Tortosa sea víctima del mortal huésped del Ganges.

Empero, con respecto á las gallinas y palomas, es de esperar que sabrá imitar dignamente la prudencia y elevación de criterio de las juntas sanitarias de Barcelona y demás ciudades populosas, que en tiempos de epidemia, nunca mandan quitar estas utilísimas aves, porque no constituyen focos peligrosos de infección, como otros animales, cuya orina contiene abundancia de úrea y sales amoniacales de un hedor pestilente y peligroso para la salud pública, mientras que el escremento de dichas aves, se seca pronto, sin fermentación ni malas consecuencias.

Atendido este conocimiento técnico de la materia, lo único que en estos casos hacen las juntas sanitarias de las grandes poblaciones, es ordenar una frecuente y rigurosa limpieza de los gallineros y palomares, respetándolos mucho, porque saben muy bien, que sus productos son de primera necesidad para la buena alimentación, más conveniente en tiempos epidémicos, que en los de perfecta salud pública, por cuanto se evita mucho la invasión del mal, con la copiosa, pero moderada absorción de buenos alimentos, que facilitan á su vez, la renovación de los elementos organogénicos, y la expulsión de resíduos virulentos interiores, donde suelen alojarse los gérmenes microbiológicos.



Parece que en la partida rural de Camarles, de éste término municipal, abundan los casos de fiebres intermitentes.

El día 15 del corriente, terminará la temporada oficial, en el acreditado establecimiento de aguas medicinales de Cardó.

Léase en la cuarta página, el anuncio del acreditado ortopédico, D. José Pujó de Reus.



Respetando la costumbre de los años anteriores, mañana no se publicará nuestro periódico, por ser el día consagrado á la Natividad de Nuestra Señora.



Hemos recibido una carta de Vinaróz, y otra de Torreblanca, que no publicamos hoy por falta de espacio. Las insertaremos en el próximo número.



Leemos en el *Diario de Reus*:

"Como las diez mil pesetas para el arreglo de las carreteras que afluyen á esta ciudad, no habian sido aun libradas á Tarragona, y en la Dirección general de Obras públicas esta clase de créditos estaban casi agotados, ha sido necesario acudir de nuevo á aquel centro para obtenerlo.

Con gran dificultad ha conseguido el diputado por esta Circunscripción D. José Nicolau, que el dia 2 del corriente se verificara dicho libramiento, con lo cual se podrá aplicar ahora íntegramente esta cantidad á las mejoras que con tanto interés se tienen solicitadas, y de cuyas nosotros nos hemos hecho eco en distintas ocasiones, secundando una campaña beneficiosa para esta región y que no debemos abandonar, solicitando para ello el concurso de todas aquellas personas y entidades, que puedan prestarle su apoyo.„



La Jefatura de Obras Públicas de la provincia, abre información sobre las solicitudes de los Ayuntamientos siguientes:

El de Benifallet, para que se declare de utilidad pública un camino vecinal, que partiendo de la barca de paso público de dicho pueblo, derecha del Ebro y pasando por el término de Pinell, empalme en el kilómetro 9 de la carretera de Gandesa á Tortosa.

—El de García, la declaración de utilidad pública, de un camino vecinal que por la derecha del rio Ebro, aguas abajo, se dirija á la villa de Mora de Ebro; otro á la de Ascó; otro que desde García se dirija á Vinebre por la izquierda del rio Ebro, y otro que partiendo de aquella villa se dirija á la de Falset á empalmar con la carretera de Alcolea del Pinar á Tarragona.

—La propia Jefatura hace público, que el señor Gobernador, ha resuelto decretar la necesidad de la ocupación de los terrenos que han de expropiarse en el término de Benifallet, con motivo de la construcción del trozo tercero de la carretera de Tortosa á García.



El inspector provincial de Sanidad estuvo ayer en Calafell, donde se han registrado dos casos sospechosos.

El Dr. Deó dictó algunas medidas higiénicas que el vecindario está decidido á secundar.



A disposición del inspector general de Sanidad, llegó ayer de Madrid á Tarragona un automovil con dos mecánicos.

El Dr. Bejarano utilizó en seguida el auto para dirigirse á Vendrell, de donde regresó por la tarde bien impresionado de la marcha de la enfermedad infecciosa que sufre aquel vecindario.

Aun cuando las invasiones registradas ayer fueron muchas, la enfermedad tiende á decrecer, disminuyendo las defunciones, que fueron seis.

El vecindario va convenciéndose de la necesidad de utilizar el agua esterilizada.



Anteayer se reunieron en la Alcaldía, bajo la presidencia del Sr. de Cid, los tenientes de alcalde y Junta de Sanidad, tomándose varios acuerdos de gran interés para la salud del vecindario.

Entre otros recordamos:

Conducir el agua del Parque, al Mercado, y establecer una fuente, junto á la fachada lateral del Gobierno Militar.

Crear una brigada sanitaria, para el saneamiento de nuestra ciudad, desinfección de las cloacas, pozos negros y retretes, y policía de las habitaciones.

Dividir los barrios, entre otros tantos tenientes de alcalde y concejales, para que dirijan la campaña sanitaria.

Nombrar á los concejales Sres. Guarch y Sánchez, para la inspección del Mercado.

Cegar el lago del Parque.

Establecer un hospital para coléricos.

Ponerse de acuerdo con el concesionario del agua de la Caramella, para establecer varias fuentes públicas en esta ciudad, con D. Manuel Porcar, para disponer otra en Remolinos, y con D. Pedro Vidiella, para hacer lo propio en Jesús.

Aplazar el homenaje al Sr. Pedrell, hasta que las circunstancias sanitarias permitan su celebración.

Vigilar la fabricación y venta de hielo, gaseosas, carbónicas, etc., etc.

El señor Gobernador ha pedido al Gobierno 200 guardias civiles para la vigilancia en el cumplimiento de las medidas sanitarias.

La laureada banda orquesta "Lira Dertosense„ que dirige el maestro Dauff, dará una serenata esta noche, de 9 á 11 en la calle de San Blás, con el siguiente programa:

1.º Paso doble "Ronda„, Carrillo.
2.º Vals de los Besos "El Conde de Luxemburgo„, Franz Lehar.
3.º Polka "Sarasa„, Bonet.
4.º Schotisch "Polichinela„, Bonet.
5.º Mazurca "Emilia„, Parera.
6.º Tango "El Gitanillo„ Reura.
7.º Paso doble "Vito„ Lope.

Mañana tomará posesión de su cargo, el nuevo Administrador de Correos de ésta ciudad, D. Constantino Tévar, particular amigo nuestro.

Hoy habrá recibido las órdenes del Administrador Principal de la provincia.

Los distintos estandartes que ostentarán las sociedades corales que llegarán mañana de Barcelona, en el tren de las once y media, con motivo del gran concierto que se celebrará en el Teatro del Balneario, serán depositados en la Casa Consistorial y en los domicilios sociales de algunas sociedades.

Vá en aumento la animación, para concurrir al gran festival de mañana por la noche.

Por órden del Gobernador civil de Castellón, no se admite en Vinaroz pasajero alguno, que proceda de las poblaciones de la provincia de Tarragona, declaradas sospechosa. Para ello se releva un servicio de alguaciles en la estación, que tiene por objeto revisar los billetes de llegada, para llevar á la inspección, á cuantos procedan de lugar infectado de enfermedad contagiosa.

El Ayuntamiento de aquella ciudad, para el caso, por ahora improbable, de invasión, está montando un lazareto en el ermitorio de San Gregorio, con todo el material propio del caso, y para cuidar de los enfermos que pudiera haber, se han ofrecido las abnegadas Siervas de Jesús de la misma ciudad.



## Registro civil

DIA 4

*Nacimientos*

José M.ª Piñana Montserrat.
Juan Bta. Llambrich Grau.
Ramón Martorell Baiges.
Ramona Escoda Pascual.

*Defunciones*

Carmen Addino Torres, 9 años.

*Matrimonios*

Ninguno.

DIA 5

*Nacimientos*

Teresa Valldeperez Rius.
Rosa Monllau Agramunt.

*Defunciones*

Ninguna.

*Matrimonios*

Ninguno.

## Administración de Consumos de Tortosa

Estado de la recaudación obtenida en los fielatos y Matadero de esta ciudad, durante el día de la fecha.

| | Pesetas |
|---|---|
| Cuatro Caminos | 201'35 |
| Temple | 191'33 |
| Remolinos | 48'40 |
| Ebro | 107'23 |
| Estación | 15'63 |
| Matadero | 239'01 |
| Total. | 802'95 |

Tortosa 6 Septiembre 1911.

## Observatorio del Ebro

Día 7 de Septiembre de 1911.

Temperatura máxima de ayer, 35°0; tuvo lugar á las 13 h.

Mínima de esta madrugada, 19°0.

El barómetro á las 14 de ayer, marcaba 765'3 mm. y á las 7 de hoy 766'3 mm.

El viento reinante, fué ayer del SSE. y durante la noche, ha sido calma.

Nota.—Ayer día completamente despejado y viento flojo.

## DE SOCIEDAD

Se cree que mañana llegará á esta, en automóvil, para asistir al festival que por la noche se celebrará en el teatro del Balneario, el digno y celoso Diputado á Córtes por éste Distrito, nuestro respetable amigo, Sr. Marqués de Villanueva y Geltrú. Vendrá del Parque de Samá, permaneciendo aquí algunas horas, y regresando en seguida á su deliciosa residencia veraniega.

Anticipámos'e nuestro afectuoso y cortés saludo.

=

Ayer se encontraban en esta, nuestros apreciables y distinguidos amigos, los ricos propietarios de Alcanar, D. Manuel y D. Fernando Lías.

=

Han regresado de Benasal (Castellón), la Sra. D.ª Pilar G. de Villoria, y su bella hija D.ª Pilar de Salvador.

=

Hoy ha llegado á ésta ciudad, el Sr. Gobernador militar de la plaza y provincia de Tarragona, Sr. Martí, en cumplimiento de asuntos del servicio.

Le han recibido en la estación, los jefes y oficiales de ésta guarnición, y otras personas distinguidas.

En el correo de las cuatro de la tarde, ha regresado á Tarragona.

=

En el tren correo de la madrugada, partirá mañana, por la línea de Valencia, hácia Sevilla, nuestro querido amigo y paisano, el aventajado maestro concertador D. Salvador Domingo y Romeu, quien reanudará sus tareas artísticas, en el teatro Duque, de aquella capital andaluza, empezando muy en breve, la campaña teatral de otoño.

Felíz viaje y muchos éxitos.

=

Despues de pasar una corta temporada en su cercana huerta de San Lázaro, han salido hoy en el exprés, hácia Barcelona, nuestro particular amigo y paisano, el hacendado D. Juan Mercé Vidal, en unión de su señora.

X.

Tortosa 7 Septiembre de 1911.

## Militares

En uso de licencia, ha salido de Reus para Madrid, el coronel del 9.º depósito de reserva de caballería, D. Andrés Aguirre Pacheco.

## Crónica mortuoria

†

Las misas celebradas esta mañana, en la Capilla del Sagrario de la Santa Iglesia Catedral, en sufrágio del alma de la que fué virtuosa señora D.ª María de la Cinta Domingo y Manuel de Sanz, hermana de nuestro querido Director, se han visto favorecidas por numerosísima y selecta concurrencia.

El fúnebre acto, ha constituido una gran manifestación de duelo, patentizando las generales simpatías que gozaba la finada, y las de su apreciable familia. Esta recibe gran número de pésames, agradeciendo sinceramente á sus numerosas relaciones, la parte directa que toman en la profunda pena que la aflije.

Nosotros le reiteramos la expresión más sincera de nuestro profundo sentimiento.—R. I. P.

## SUCESOS

Un sujeto queviajaba sin billete,en el tren correo de ésta madrugada, ha sido detenido en nuestra estación por la guardia civil de servicio. Iba indocumentado, y se dirigia á Dénia.

—Ayer pereció en aguas del rio Ebro, frente á Amposta, un niño de diez años, llamado Juan Ripollés, quien cayó de una embarcación que ocupaba, con otro compañero.

Sentimos la desgracia, y acompañamos en su natural sentimiento, á su familia

## ESPECTÁCULOS

### Teatro Principal

*Grandiosa función para hoy*

A las 9.

**LA PATRIA CHICA**

**LA PERRA CHICA**

**y**

**El cabo primero**

***

### Cine Moderno

CINE-VARIETÉS

*Grandiosas funciones para el jueves 7 y viernes 8 Septiembre.*

Magnífico programa de interesantes películas, de la renombrada CASA GAUMONT.

Debut de la sin rival pareja de canto y baile.

**Hermanas París**

Precios de costumbre.

Sesion permanente.

***

### Salón Escudé

**CINEMATOGRAFO**

*Funciones para mañana*

Gran fijeza en las proyecciones.

Programa verdaderamente selecto.

Ultimas novedades de las mejores casas del mundo.

Sesiones desde las 5.

## Sección religiosa

*Misas:* Catedral 7, 9, 11 y 12. San Blás 6, 7, 9 (parroquial) 10 media y 11 y 1|2 S. Antonio 7 y 1|2 y 8 y 1|2. Purísima 6 y 8. S. Juan 6 y 1|2 y 8. Sta. Clara 7. Seminario 6, 7, 8 y 11. Sagrario 4 1|2, 6, 7 y 8 (parroquial). S. Pedro 6 y 1|2. Sangre 7 y 10. Templo expiatorio 5 y 1|4, 6,6 3|4 y 7 1|2. Siervas de Jesús, 7.

*Cultos.*—Catedral 9 1|2, conventuaal, con sermón, por el Iltre. señor Magistral. Por la tarde á las 6, continua el novenario á nuestra Patrona.

San Juan. Fiesta á Ntra. Señora de la Rápita. 8 misa solemne con sermón, por el Rdo. Algueró.

## LA CUESTIÓN DE MARRUECOS

(París 6.)

### Las negociaciones franco-alemanas.—Buenas impresiones

Dice *Le Figaro*, en despachos de Berlin, que la opinion casi unánime de los periódicos alemanes, es que la cuestión marroquí está arreglada, faltando solo entenderse en lo que respecta á los detalles.

*Excelsior* y *Le Matin*, dicen que en la contestación de Alemania, que ha sido entregada á M. Cambon, se aceptan en principio las proposiciones francesas, tendiendo al reconocimiento de los derechos especiales de Francia en Marruecos, y á desinteresarse Alemania de la política de aquel país.

Añaden, que queda por arreglar la forma del acuerdo,y que es posible que una nota anuncie antes de fin de semana, que se ha llegado ya á una inteligencia.

Parece que los pormenores de orden comercial quedarán resueltos enseguida.

## CORREO DE MADRID

(Madrid 6 )

### Impresiones bursátiles

En Bolsa ha habido hoy mejores impresiones que ayer, no solo por haber subido todos los valores en París, y entre ellos el Exterior español, en más de medio entero, lo que parece indicar que existen buenas noticias respecto á la cuestión internacional, sino por acudir dinero al corro del Interior contado, que queda diez céntimos más alto que ayer.

Las acciones de la Compañía Arrendataria de Tabacos,perdieron otros cuatro enteros, cerrando oficialmente á 276, pero después de la hora de Bolsa se pagaron á 279.

Las acciones del Río de la Plata, no se han cotizado. Desde mañana se abonará un dividendo de seis pesos.

Los francos bajaron cinco céntimos, con tendencia lijeramente variable.

### Libre admisión de aceites en Portugal

—Por el ministerio de Estado, se ha facilitado hoy la siguiente nota oficiosa.

La Asamblea nacional portuguesa, aprobó un proyecto de Ley presentado por los ministros de Fomento y de Hacienda, autorizando la admisión temporal libre de derechos arancelarios de aceites puros de oliva, por el consumo con el máximo de cinco grados de ácido hasta la cantidan de tres millones de kilos durante un plazo, que expirará el 10 del actual.

La importación libre solo se admite en las aduanas de Lisboa, Oporto, D'Aalba, Villar, Formosa y Elvas.

Los precios medios que alcanzan los aceites en Lisboa, son:

De tres cuartos de grado á grado y medio de ácido, 4.000 á 4 200 reis el decálitro.

De dos grados á tres grados y cinco décimas,de 3 800 á 3.900 reis.

De cuatro á cinco grados, de 3.400 á 3.600 reis.

El valor aproximado de cada 200 reis, es 1'10 pesetas.

## Alcance local

### Medida sanitaria

Al objeto de dar facilidades al vecindario, de que sus quejas y denuncias, de palabra ó por escrito, relativas al incumplimiento de las órdenes y prescripciones sanitarias é higiénicas publicadas en bandos por la Alcaldía, tengan rápida é inmediata eficacia, se ha designado, para que ejerzan legal autoridad, á los individuos de la Corporacion Municipal, para los bárrios siguientes:

Barrio 1.º Don Cárlos Sánchez Espuny.

Barrio 2.º y Ensanche. Don Manuel Guarch Zaragoza.

Barrio 3.º D. Antonio de Ramón de Abaría.

Barrio 4 º D. Juan Mestre Noé.

Barrio 5.º D. Juan Gamundi Meliá.

Barrio 6.º D. David Piñana Domingo.

Barrio 7.º D. Juan Bta. Foguet Marsal.

Barrios 8.º y 9.º, D. Francisco Juan Ribás Subirats.

Barrio Ferrerías, D. Angel Costa Navarro.

Barrio Jesús: D. Emilio Sanz Pertegás.

# Ultima hora

## Conferencias Telefònicas

(SERVICIO DE LA TARDE)

*Castellón 7 á las 17'30*

### BARCELONA

### Atentado

Esta madrugada ha sido rociado con petróleo el colegio de la Divina Pastora, sito en la barriada de Sans.

El fuego fué advertido por los vigilantes nocturnos, y no tomó proporciones.

Obsérvase la repetición de estos hechos vandálicos, en distintos edificios religiosos.—C.

### Desgracia

El Alcalde del pueblo de Porrera D. Jaime Altero, cayó desde un almendro, muriendo al poco rato, á causa de conmoción cerebral.—C.

### Lazareto

El Gobibrno civil Sr. Portela, ha dispuesto, que en caso necesario, se destinen los terrenos de Casa Antunez para edificio lazareto.—C.



### Detenido

Ha sido capturado un sujeto llamado Francisco Gilabert, que el día 27 de Agosto agredió con otros, á un grupo de *requetés*, que regresaban de Munistrol de Montserrat. —C.

### MADRID

### El Sr. Canalejas

Llegó esta mañana en el sub-expreso, procedenre de San Sebastián.

Recibiéronle los ministros, autoridades, y el representante de España en Portugal Sr. Vasconcellos, que le pidió hora para una conferencia.

Sale este para el vecino reino, y desea hablar con el Jefe del Gobierno, sobre el reconocimiento de la República en Portugal y otros asuntos exteriores.—C.

### De esa provincia

Hoy son mejores que ayer las noticias sanitarias de Vendrell. Sin embargo, se registran nuevas invasiones. El espíritu público está bastante reanimado.

En la Riera, decrece el número de casos.—C.

### Expediente

Se ha resuelto la formación de expediente, á los médicos de Vendreil y la Riera, que abandonaron dichos puntos, al aparecer la enfermedad infecciosa.—C.

### SAN SEBASTIAN

### El Rey

Hoy ha dado un largo paseo á pié por las calles de la población, y despues en automovil por los alrededores.—C.

### Sin firma

El Sr. García Prieto despachó con el Monarca, sin poner ningun decreto á la firma.—C.

### MADRID

### Conferencia.—Almuerzo

Los señores Canalejas y Luque han conferenciado extensamente. Créese que sobre asuntos de Melilla.

Después almorzaron juntos.—C.

### Ministros

El Sr. Canalejas no ha recibido á los periodistas, pero sí el Sr. Barroso.

Nos ha dicho que la huelga de Bilbao sigue igual, sin haberse repetido las coacciones.

La de Málaga, ofrece el mismo aspecto. Esta noche se celebrará una reunión de patronos y obreros, intentando llegar á una avenencia. —C.

### Los emigrados

De las autoridades de Orense, se reciben las mismas noticias de ayer.

Los emigrados portugueses no realizan trabajos de conspiración. Se les observan inactivos y se les vigila de cerca.

No se nota tampoco, agitación en la frontera.—C.

### Inusitada

En el ministerio de la Guerra, se ha notodo hoy extraordinario movimiento, despertando la curiosidad de los periodistas, en primer término.

El hecho ha sido comentadísimo, pero se ignoran los motivos que lo han originado.—C.

### MELILLA

### Despacho oficial

Han llegado al campamento español varios confidentes.

Dicen que en la refriega de anteayer, al harka se dispersó á la desbandada.

Los moros tvieron bastantes bajas, dejando abandonados en el campo, 2 muertos y 5 heridos.

El núcleo rebelde se dirige hácia M'Talza.

Los jefes de las kábilas de Kebdana y otras emplean los medios necesarios para reclutar mayor número de moros adictos, obedeciendo las instrucciones del general Aldave.

Ayer transcurrió el día tranquilo.

El tiroteo no tuvo importancia, —C.

## BOLETÍN BURSATIL

Cambios facilitados por el Corredor Real de Comercio de esta plaza D. Mariano Piñana. Despacho calle de Reus.

*Ultimos cambios del 6 de Septiembre de 1911*

### Interior 4 por 100

| | | |
|---|---|---|
| Fin de mes . . . . . | 84'20 | 84'275 |
| Fin próximo, . . . . | 00'000 | 00 00 |
| | Dinero | Papel |
| Contado serie A. . . | 84'75 | 84 80 |
| " " B. . . | 84'65 | 84 70 |
| " " C. . . | 84'55 | 84 60 |
| " " D. . . | 00 00 | 00 00 |
| Diferentes séries. . . | 00'00 | 00'00 |

### Amortizable 5 por 100

| | | |
|---|---|---|
| Fin de mes. . . . . | 000'00 | 00'00 |
| Contado en diferentes series . . . . . | 101'45 | 000'00 |

### Acciones al contado

| | | |
|---|---|---|
| Banco de España. . . | 449'50 | 00'00 |
| Compañía Real Canalización del Ebro . | 000'00 | 00'00 |

### Cambios

| | | |
|---|---|---|
| Francos. . . . . | 8'70 | 00'60 |
| Libras. . . . . | 27'45 | 00'60 |
| Marcos. . . . . | 134'30 | 00'00 |



Imp. Sucesores L. Bernis.—Tortosa.